



Völklingen, 20.11.2020

## Niederschrift

---

### Sitzung des Stadtrates

---

**Sitzungstermin:** Donnerstag, 19.11.2020

**Sitzungsbeginn:** 17:00 Uhr

**Sitzungsende:** 17:55 Uhr

**Ort, Raum:** Hermann-Neuberger-Halle, Stadionstraße, 66333 Völklingen

---

### Tagesordnung

#### Öffentliche Sitzung

- 1 Eröffnung der öffentlichen Sitzung und Feststellung der Tagesordnung
- 2 Information zur Einführung der gelben Tonne  
*Vertreter der Firma Paulus GmbH werden informieren.*
- 3 Forstwirtschaftsplan für das FWJ/HHJ 2020 2020/0480
- 4 Bebauungsplan VIII/41 "Der Vorderste Berg", 1. Änderung 2020/0469  
in Völklingen-Wehrden  
hier: Beschluss zur Einleitung des Verfahrens und zur  
Aufstellung des Bebauungsplanes
- 5 Lärmsanierung an Schienenwegen - Planungsabschnitt 2020/0467  
Völklingen
- 6 Stadtjubiläum 1.200 Jahre Völklingen 2020/0427
- 7 Nachfolgeschaft in der Verbandsversammlung des 2020/0527  
Entsorgungszweckverbandes (EZV)

## **Anwesend**

### **Vorsitz**

Oberbürgermeisterin Christiane Blatt

### **Mitglieder**

Julian Becker	SPD
Helmut Bogler	SPD
Dominik Brandt	SPD
Brunhilde Folz	SPD
Erik Kuhn	SPD
Stephanie Meiser	SPD
Frank Müller	SPD
Erik Roskothen	SPD
Christof Schmidt	SPD
Harald Spey	SPD
Klaus Welter	SPD
Wolfgang Willeke	SPD
Patrick Becker	CDU
Bernd Bohner	CDU
Jörn Buchholz	CDU
Sorina-Camelia Milkovic	CDU
Ulrike Müller	CDU
Stefan Rabel	CDU
Gisela Rink	CDU
Eleonore Seewald	CDU
Karsten Vitz	CDU
Manfred Becker	Wir Bürger Völklingen
Frank Ecker	Wir Bürger Völklingen
Kerstin Ecker	Wir Bürger Völklingen
Dieter Gschneidner	Wir Bürger Völklingen
Jörg Reichert	Wir Bürger Völklingen
Stephan Tautz	Wir Bürger Völklingen
Tarik Tautz	Wir Bürger Völklingen
Klaus Karrenbauer	AfD
Dieter Müller	AfD
Karin Müller	AfD
Patrick Ruttar	AfD
Dr. Gerold Fischer	Grüne
Birgit Jost	Grüne
Manfred Jost	Grüne
Rudolf Altmeyer	Die Linke
Paul Ganster	Die Linke
Berthold Annel	Freie Wähler
Kamuran Baspinar	Gemeinsam für Völklingen

### **Verwaltung**

Bürgermeister Christof Sellen	
Susanne Schüßler-Alt	FD 11
Horst Mathieu	FDL 11
Dr. Martin Alt	FDL 14

Anne Schleppi	FBL 3
Ulf Hoffmann	FBL 4
Verena Lamy	FD 44
Heinz Beck	FBL 5
Stefan Lang	Geschäftsführer EZV
Lars Huesslein	Persönlicher Referent OB
Sebastian Fess	Pressereferent

## Gäste

Herr Wacker, Fa. Paulus  
Frau Rosinos, Fa. Paulus

# Protokoll

## Öffentliche Sitzung

### 1 Eröffnung der öffentlichen Sitzung und Feststellung der Tagesordnung

**Die Vorsitzende** eröffnet die Sitzung und stellt die Beschlussfähigkeit fest. Die Tagesordnung wird festgestellt. Weiterhin stellt sie dem Rat die neue Mitarbeiterin, die Leiterin des FB 3, Frau Schleppi, vor.

### 2 Information zur Einführung der gelben Tonne

**Die Vorsitzende** begrüßt Vertreter der Firma Paulus, Herrn Wacker und Frau Rosinos.

**Herr Wacker** informiert den Rat über das System „Gelbe Tonne“. Er erklärt, dass die Firma Paulus über vier Gefäßgrößen (120 l, 240 l, 770 l, 1100 l) verfüge, die je nach Bedarfsdeckung an die Haushalte verteilt werden sollen, d. h. jeder Haushalt könne selbst entscheiden, welche Gefäßgröße er benötige. Man gehe davon aus, dass man bis März 2021 mit der Austeilung der Tonnen durch sei. Die Bestellung der Tonne geschehe über eine – wie in der Presse veröffentlicht – Telefonnummer oder eben über das Internet. Gewerbetreibende und Wohnblöcke würden von der Firma Paulus individuell angeschrieben bezüglich der Größe der Gelben Tonne. Anhand eines QR-Codes sei jede Tonne einem entsprechenden Haushalt zugeteilt. Er gibt an, dass die Gelbe Tonne nicht verpflichtend sei. Da man aber vom Gesetz her verpflichtet sei, Müll zu trennen, müsse man, sofern man sich nicht für eine Gelbe Tonne entscheide, die Leichtverpackung auf den Wertstoffhof bringen. Er erwähnt, dass es nach der Auslieferung der Gelben Tonne keine gelben Säcke mehr gäbe. D. h., dass die Entsorgung auf dem Wertstoffhof mit eigenen transparenten Säcken erfolgen müsse. Da diese Tonnen Eigentum der Firma Paulus sind, müsse dies bei Verlust

zur Anzeige gebracht werden. Die Abfuhr der Gelben Tonne erfolge auch in einem 14-tägigen Rhythmus. Weiterhin erwähnt er, dass die Tonnen bei Falschbefüllung nicht entsorgt werden. Um dies festzustellen würden Stichproben gemacht.

**StVO U. Müller** möchte wissen, ob es eine Mindestanzahl von geforderten Tonnen geben müsse, bevor die Fa. Paulus ausliefere?

**Frau Rosinos** sichert zu, dass alle, die eine Gelbe Tonne geordert hätten, diese auch bekämen, egal wie viele Anträge bis zum Stichtag eingegangen seien, spätere Bestellungen würden entsprechend später ausgeliefert.

Auf Anfrage von StVO Spey erklärt **Herr Wacker**, dass bis zur Auslieferung der Gelben Tonne auch weiterhin Gelbe Säcke an den bekannten Ausgabestellen vorhanden sein müssten. Wichtig sei hier, dass die Ausgabestellen sich auch bei der Firma Paulus melden müssen, um neue zu ordern. Problematisch sei hier, dass die Bevölkerung Gelbe Säcke „hamstern würden“.

### 3 Forstwirtschaftsplan für das FWJ/HHJ 2020

2020/0480

#### Beschluss

Der Forstwirtschaftsplan wird beschlossen.

#### Abstimmungsergebnis

Ja-Stimmen	Nein-Stimmen	Enthaltungen
39	0	0

### 4 Bebauungsplan VIII/41 "Der Vorderste Berg", 1. Änderung in Völklingen-Wehrden

2020/0469

**hier: Beschluss zur Einleitung des Verfahrens und zur Aufstellung des Bebauungsplanes**

**Die Vorsitzende** gibt nähere Erläuterungen.

#### Beschluss

1. Dem Antrag der Lebenshilfe e.V. Völklingen auf Einleitung eines Bebauungsplanverfahrens wird zugestimmt.
2. Das Verfahren zur Aufstellung des Bebauungsplanes VIII/41 "Der Vorderste Berg", 1. Änderung wird eingeleitet (§ 2 BauGB).  
Die Aufstellung erfolgt im beschleunigten Verfahren nach § 13a BauGB

(Bebauungspläne der Innenentwicklung). Die Verwaltung wird mit der Durchführung des Verfahrens beauftragt.

### **Abstimmungsergebnis**

Ja-Stimmen	Nein-Stimmen	Enthaltungen
39	0	0

## **5 Lärmsanierung an Schienenwegen - Planungsabschnitt Völklingen**

**2020/0467**

**Die Vorsitzende** gibt hierzu nähere Erläuterungen.

**StVO U. Müller** bittet um Unterstützung der Verwaltung, die Lärmschutzwand vorzuziehen, da laut Plan zwei Häuser vergessen wurden.

**Die Vorsitzende** erklärt, dass dies bereits im Ausschuss für Umwelt und Verkehr angesprochen wurde. Von Seiten der Verwaltung wurde auch diesbezüglich eine Stellungnahme unterbreitet.

**Herr Beck** sichert zu, dass bei Zustimmung des Beschlusses die Stadt ihre Stellungnahme unter Berücksichtigung dieser Dinge abgeben wird.

### **Beschluss**

Dem geplanten Bau der Lärmschutzwände wird in der vorgestellten Version zugestimmt.

### **Abstimmungsergebnis**

Ja-Stimmen	Nein-Stimmen	Enthaltungen
39	0	0

## **6 Stadtjubiläum 1.200 Jahre Völklingen**

**2020/0427**

**StVO M. Becker** erwähnt, dass er bereits an anderer Stelle erwähnt habe, dass der Haushaltsansatz zu niedrig sei. Deshalb bittet er darum, über die drei Unterpunkte des Beschlusssentwurfes einzeln abzustimmen.

**Die Vorsitzende** stimmt dem Antrag zu.

## **Beschluss**

1. Dem Grobkonzept der Lenkungsgruppe zur Begehung des Jubiläumsjahres „1.200 Jahre Völklingen“ wird zugestimmt.
2. Es wird beschlossen, im Haushalt 2021/22 einen Mittelansatz in Höhe von 60.000 Euro sowie für innerbetriebliche Leistungsverrechnung (BBD) in Höhe von 15.000 Euro zur Begehung des Stadtjubiläums „1.200 Jahre Völklingen“ einzustellen.
3. Die Lenkungsgruppe wird beauftragt, die Arbeitsgruppen einzuberufen und in die Detailplanung und Organisation des Stadtjubiläums einzusteigen.

### **Abstimmungsergebnis zu 1.**

Ja-Stimmen	Nein-Stimmen	Enthaltungen
39	0	0

### **Abstimmungsergebnis zu 2.**

Ja-Stimmen	Nein-Stimmen	Enthaltungen
33	0	6

### **Abstimmungsergebnis zu 3.**

Ja-Stimmen	Nein-Stimmen	Enthaltungen
39	0	0

## **7 Nachfolgeschafft in der Verbandsversammlung des Entsorgungszweckverbandes (EZV)**

**2020/0527**

## **Beschluss**

Anstelle von Herrn Frank Ecker wird

**Herr Sükrü Karagac**

als Mitglied in die Verbandsversammlung des Entsorgungszweckverbandes Völklingen bestellt und entsandt.

## Abstimmungsergebnis

Ja-Stimmen	Nein-Stimmen	Enthaltungen
39	0	0

Vorsitz:

\_\_\_\_\_  
Oberbürgermeisterin Christiane Blatt

Schriftführung:

\_\_\_\_\_  
Susanne Schüßler-Alt

Mitunterzeichner:

\_\_\_\_\_  
Schmidt C.

\_\_\_\_\_  
Seewald E.

\_\_\_\_\_  
Müller K.

\_\_\_\_\_  
Dr. Fischer G.

\_\_\_\_\_  
Ganster P.

\_\_\_\_\_  
Annel B.

\_\_\_\_\_  
Tautz S.